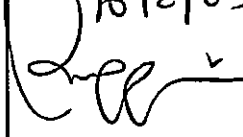


(1) Recipient				(2) Receipt notes				Delivery note			
MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN								Process number 374478 (4) Shipping date 14/02/2023			
(5) Supplier and sender				(6) Freight		(7) Delivery (is)		(8) Invoice no.			
GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streithheimer Straße 22 86477 Adelsried				prepaid ☐ carriage ☐		Freight car ☐ Forwarder ☐		Invoice number			
180334897 5012677536				€		Freight ☐ external ☐		(9) of			
		Express ☐ own vehicle ☐									
		Express ☐									
		Mail ☐									
(10) Your reference		(11) Purchase order number		(15) Orderer addition		(12) our department		(13) House call		(14) Our sales order no.	
411		550004319901		bis 6.11.2018 als Getrag, Bari Werk:100 AS: 1						2165040	
(19) Shipping type		prepaid (20)		(21) Type of		(22) Shipping code		(23) Gross		Total weight kg (24) (24) Net	
Lorry						32477SK		4,700.424		4,233.17	
Shipping address										(26) Unloading point	
Magna PT S.p.A. Svevatrans Srl										14248	
Via del Geranei, 21, 70026 Modugno (Bari)										311925	
(27) Item		Reference number		Description of delivery, performance Packing specifications		(30) Quantity		(31) Unit		(40) Recipient notes	
										Quantity (Is) + / - Notes	
		2516272980		2516272980 Abtriebswelle 1		2,046		Pcs			
		GRUNDPALLETTE		2516272980 "D"		4		Pcs			
		DECKEL		Lot: J-121906 2		4		Pcs			
		251-VCISACK		70A 113394 Grundpalette zu den Zwischenlagen von Projekt 251		4		Pcs			
		43975		70A 113946 Unvirsaldeckel zu den Zwischenlagen von Projekt 251		56		Pcs			
		GRUNDPALLETTE		VCI-Sack für Set-Projekt 251- 1250+/2x425/+1350, 80my		1		Pcs			
		DECKEL		Zwischenlage für Abtriebswelle 1,2- Fertigteil /zur Aufnahme 33 St./		1		Pcs			
		251-VCISACK		70A 113394 Grundpalette zu den Zwischenlagen von Projekt 251		1		Pcs			
		43975		70A 113946 Unvirsaldeckel zu den Zwischenlagen von Projekt 251		1		Pcs			
		Incoterm delivery		VCI-Sack für Set-Projekt 251- 1250+/2x425/+1350, 80my		11		Pcs			
		approved by Mr. Gianluigi Calo on 09.01.2023 / Index D /		Zwischenlage für Abtriebswelle 1,2- Fertigteil /zur Aufnahme 33 St./							
		DDP - Delivered duty paid									
(42) Receipt notes		(43) Quantity check		(44) Quality inspection/Inspection report		(45) Recipient		(46) Invoice verification			
Date											
Name/											

KOEHN+KAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)
16 FEB 2023
"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

(1) Recipient				(2) Receipt notes				Delivery note			
MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN								Process number 374478 (4) Shipping date 14/02/2023			
(5) Supplier and sender				(6) Freight		(7) Delivery (is)		(8) Invoice no.			
GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streitheimer Straße 22 86477 Adelsried				prepaid ☐ carriage ☐		Freight car ☐ Forwarder ☐		Invoice number			
				€		Freight ☐ external ☐		(9) of			
				Express ☐ own vehicle ☐		Express ☐					
				Mail ☐							
(10) Your reference		(11) Purchase order number		(15) Orderer addition		(12) our department		(13) House call		(14) Our sales order no.	
411		550004319901		bis 6.11.2018 als Getrag, Bari Werk:100 AS: 1						2165040	
(19) Shipping type		prepaid (20)		(21) Type of		(22) Shipping code		(23) Gross		Total weight kg (24) (24) Net	
Lorry						32477SK		4,700.424		4,233.17	
Shipping address										(26) Unloading point	
Magna PT S.p.A. Svevatrans Srl										14248	
Via del Geraneì, 21, 70026 Modugno (Bari)											
(27) Item	Reference number	Description of delivery, performance Packing specifications				(30) Quantity	(31) Unit	(40) Recipient notes			
	4 x 429 Stück 1 x 330 Stück							Quantity (is)	+ / -	Notes	
		Nuova Colata 3 KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 2046 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 5 Quantità imballi: 5 Conformità alle schede d'imballo: ☒ YES ☐ NO Data controllo: 16/2/23 Firma: 									
KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA) 16 FEB 2023 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"											
(42) Receipt notes		(43) Quantity check		(44) Quality inspection/Inspection report		(45) Recipient		(46) Invoice verification			
Date											
Name/											

1 Absender (Name, Anschrift, Land) GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 97101 PRIEVIDZA;SLOWAKEI SLOWAKEI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF 45017388 Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR)			
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streithaimer Straße 22 86477 ADELSRIED DEUTSCHLAND				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) MATYO s.r.o. Kukučínova 14 SK 97101 Prievidza SLOWAKEI			
3 Auslieferungsort des Gutes Ort Modugno (Bari) Land ITALIEN				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) 18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Ort Prievidza Land SLOWAKEI Datum 14.02.2023							
5 Begeleitete Dokumente Lieferschein 374476 - 374481							
6 Zeichen und Nummern 7 Anzahl der Packstücke 8 Art der Verpackung 9 Bezeichnung des Gutes							
10 Statistik Nr. 11 Bruttogewicht in kg 12 Umfang in m³							
- 27 GRUNDPALLETTE Fertige Teile:Welle aus Stahl Gesamtgewicht				84831095 23530,00 23530,00			
13 Anweisung des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)		14 Rückerstattung		15 Frachtzahlungsanweisung frei unfrei, Modugno -Bari		20 Besondere Vereinbarungen	
19 Zu zahlen vom: Fracht Ermäßigung - Zwischensumme Zuschläge Nebengebühren Sonstiges + Zu zahlende Gesamtsumme		Absender Währung Empfänger		Datum		16 FEB 2023	
21 Ausgefertigt in Prievidza am 14.02.2023		22 GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 SK-971 01 Prievidza		23 MATYO, s.r.o. Kukučínova 14 Prievidza 971 01		24 Gut empfangen am 16 FEB 2023	
25 Angaben zur Ermittlung der Tariffentfernung mit Grenzübergängen von bis km		Paletten-Absender Art Anzahl Kein Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette		Paletten-Empfänger Art Anzahl Kein Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette		26 Vertragspartner des Frachtführers - kein - Hilfgewerbetreibender im Sinne des anzuwendenden Tarifs	
27 Amtliches Kennzeichen Kfz PDMO011 PD118YG Anhänger		Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift		Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift		Benutzte Genehmigung Nr. ☐ National ☐ Bilateral ☐ EU ☐ CEMT	